



GODZINY OTWARCIA

PONIEDZIAŁEK - CZWARTEK	11-21
PIĄTEK I SOBOTA	11-22
NIEDZIELA I ŚWIĘTA	12-20
WIELKANOC I BOŻE NARODZENIE	ZAMKNIĘTE

Ostatnie zamówienia przyjmujemy na 30 minut przed zamknięciem.

www.chatanazaborskiej.pl



KUCHNIA POLSKA

*Każdy zna to określenie, ale wierzcie
mało kto miał szczęście poznać jej prawdziwy smak.
Nasze menu stworzyliśmy tak, aby każdy mógł doświadczyć,
wszystkimi swoimi zmysłami, polskich smaków.
A to wszystko w atmosferze naszej restauracji...*

*W naszej kuchni używamy przypraw lokalnej firmy „Swojskie Smaki”-
nie zawierają one szkodliwego glutaminianu sodu!!!
Nie znajdziesz u nas przypraw typu „maggi” czy „vegeta”.
Stawiamy na naturalne, prawdziwe smaki, a nasze produkty pozyskujemy
w miarę możliwości tylko u lokalnych dostawców.*

Cóż więcej, zapraszamy!

PRZEKĄSKI Z CHATY



BARSZCZYK Z USZKAMI

Z MIĘSEM / Z KAPUSTĄ I GRZYBAMI

29

ZUPA CZOSNKOWA

z serem i warkoczem drożdżowym

29

ZUPA GULASZOWA

z wieprzowiną, warzywami i ziemniakami

33

TRADYCYJNY ŻUR

z wędzonką, kielbasą, pieczarkami i jajkiem

29

ZUPA POMIDOROWA

podana z makaronem

21

WARKOCZE CZOSNKOWE

z gzikem (twarożek z nutką czosnku i szczypiorkiem)

25

SMAROWIDŁO Z CHATY

domowy smalec wytapiany z mięsem, cebulką i czosnkiem,
podany z kiszonym ogórkiem i chlebkiem

26

POLSKIE PIECZARKI

zapiekane w śmietanowym sosie „cztery sery” z warkoczem drożdżowym

31

DECHA PRZEKĄSEK

dla 2-4 osób

97

FILECIKI Z KURCZAKA, SAŁATKA GRECKA, MINI PIECUCHY SEROWE,
POLSKIE PIECZARKI, WARKOCZE DROŻDŻOWE Z GZIKIEM,
KRAŻKI CEBULOWE, SOSY

niewielki czas oczekiwania

PIECUCHY

Nasze słynne piecuchy to duże pierogi lepiące z ciasta drożdżowego, świeżo wypiekane i po trzy sztuki serwowane.



SOSY DO WYBORU

CZOSNKOWY

MIODOWO-MUSZTARDOWY

OSTRY

MIX PIECUCHÓW

trzy różne smaki do wyboru

48

KLASYCZNE

z kapustą kiszoną i grzybami,
obsypane kminkiem

40

SZEFA

z wątróbką drobiową, cebulką i ziołami

40

SWOJSKIE

z szynką własnej roboty,
serem i szczypiorkiem

41

PLEŚNIAK

cztery rodzaje sera
(gouda, mozzarella, wędzony i pleśniowy)

44

PYSZNE

z pieczarkami, papryką, serem,
ogórkiem kiszonym

44

Dla lepszego smaku dobierz...

SWOJSKI BARSZCZYK

FILIŻANKA 200 ml

17

DZBAN 800 ml

39

ODLOTOWE

kurczak z serem i sosem
na ostro lub łagodnie

45

RYBAKA

z łososiem, szpinakiem
i suszonymi pomidorami

47

SZARPANIEC

szarpana wieprzowina
z czerwoną fasolą i kukurydzą

47

ORIENTALNE

z kuskus, warzywami i nutką curry

40

PRAŻOCH

z ziemniaczkami, boczkiem
kielbasą i cebulką

40

DECHA PIECUCHÓW

169

12 sztuk dla 4-6 osób

dla rodziny lub bardzo głodnych

niewielki przedsmak

BARSZCZYK Z PIECUCHEM

29

smak do wyboru

Czas wydawania dań do ok. 45 min tłumaczymy troską o ich wysoką jakość oraz spełnieniem kulinarnych oczekiwań naszych Gości.

POLSKIE SMAKI



TRADYCYJNY KOTLET SCHABOWY Z KOŚCIĄ 48

podany z ziemniaczkami i kapustą zasmażaną

Dodaj porcję pieczarek 7

POŁĘDWICZKA WIEPRZOWA 54

w sosie z leśnych grzybów, podana z kluseczkami śląskimi
i surówką z czerwonej kapusty

GOLONKA Z PIECA 72

podana z kapustą zasmażaną, pieczywem oraz musztardą lub chrzanem
nieco wydłużony czas oczekiwania

TRADYCYJNA ROLADA WOŁOWA 59

w sosie własnym, podana z kluskami śląskimi i surówką z czerwonej kapusty

KLASYCZNY FILET Z KURCZAKA 47

panierowany lub grillowany, podany z ziemniaczkami i warzywami na parze

RĘCZNIE LEPIONE PIEROGI 36

RUSKIE okraszone cebulką

Z MIĘSEM okraszone skwarkami

Z KAPUSTĄ I GRZYBAMI okraszone cebulką

MIX okraszony skwarkami i cebulką

ZAPIEKAŃCE Z CHATY

prosto z pieca w sosie cebulowo-czosnkowym z warzywami, ziemniakami i serem

Z FILETEM Z KURCZAKA 49

Z POŁĘDWICZKĄ WIEPRZOWĄ 54

WEGETARIAŃSKI 41

Czas wydawania dań do ok. 45 min tłumaczymy troską o ich wysoką jakość oraz spełnieniem kulinarnych oczekiwań naszych Gości.

DANIA Z CHATY



KURCZAK DRWALA

49

pierś z kurczaka w sosie grzybowym, zapiekana z serem
podana z frytkami oraz surówką

PIECZONY ŁOSOŚ

59

podany z ziemniaczkami i warzywami na parze

FILET Z MORSZCZUKA W CIEŚCIE PIWNYM

58

podany z frytkami, surówką oraz sosem tatarskim

PIECZONE MIĘSNE ŻEBERKA BBQ

59

w marynacie naszej receptury, podane z frytkami i surówką

KOTLET SZLACHCICA

56

ze schabu i karkówki, podany z ziemniaczkami z gzikiem oraz surówką

WSZYSTKO CO KOCHAM

230

dla 2-4 osób

KOTLET SCHABOWY Z PIECZARKAMI, PIECZEŃ Z KARCZKU,
GRILLOWANA KIELBASA, STEK Z ANTRYKOTU, PIEROGI MIX,
FILECIKI Z KURCZAKA, PLACKI ZIEMNIA CZANE,
ZIEMNIAKI, ZESTAW SURÓWEK

niewielki przedział czasu oczekiwania

Czas wydawania dań do ok. 45 min tłumaczymy troską o ich wysoką jakość oraz spełnieniem kulinarnych oczekiwań naszych Gości.

DANIA Z CHATY



STEK Z ANTRYKOTU WOŁOWEGO

97

wysmażony jak lubisz, podany z ziemniaczkami z gzikiem,
krążkami cebulowymi, maselkiem czosnkowym oraz warzywami na parze

DOMOWY BURGER WOŁOWY

49

z serem, boczkiem, sałatą rzymską i surówką w sezamowej bułce naszego wypieku,
podany z frytkami

BURGER HALLOUMI

49

z sosem tatarskim, sałatą rzymską, pomidorami, krążkami cebulowymi
w sezamowej bułce naszego wypieku, podany z frytkami

PIECZEŃ Z KARCZKU

52

podana z sosem warzywnym, ziemniaczkami i surówką z czerwonej kapusty

PÓŁMISEK Z CHATY

390

dla 6-10 osób

DWA ŻEBERKA BBQ, DWA KOTLETY SZLACHCICA, GOLONKO Z PIECA, DWA KOTLETY
SCHABOWE Z PIECZARKAMI, GRILLOWANA KIELBASKA, DWA GRILLOWANE FILETY
Z KURCZAKA, DWIE ROLADY WOŁOWE, KRĄŻKI CEBULOWE, KLUSKI ŚLĄSKIE,
ZIEMNIACZKI, ZASMAŻANA KAPUSTA W CHLEBIE, ZESTAW SURÓWEK
SOSY: PIECZENIOWY, CHRZAN I MUSZTARDA

niedługo wydłużony czas oczekiwania

Czas wydawania dań do ok. 45 min tłumaczymy troską o ich wysoką jakość oraz spełnieniem kulinarnych oczekiwań naszych Gości.

SWOJSKIE PLACKI ZIEMNIACZANE



PO WĘGIERSKU

z gulaszem węgierskim i surówką

45

BABSKIE JADŁO

placki ziemniaczane z filetem z kurczaka, zapieczone z serem,
podane z sosem grzybowym i surówką

45

CHŁOPSKIE JADŁO

placki ziemniaczane, zapiekane z boczkiem, pieczarkami, ogórkiem kiszonym,
papryką, cebulą i serem, podane z sosem czosnkowym i surówką

45

CZARCIE ŻARCIE pikantne

smażona wieprzowina, podana w plackach ziemniaczanych zapiekanych z serem
w ostrym sosie warzywnym, podane z surówką

48

JADŁO GÓRALA

placki ziemniaczane ze schabowym, kapustą zasmażaną i serem

48

JADŁO RYBAKA

placki ziemniaczane z pieczonym łososiem, podane z sosem tatarskim
oraz lekką sałatką

59

SALAATKI



TRADYCYJNA SAŁATKA GRECKA

podana z warkoczem drożdżowym

39

SAŁATKA CESARSKA

z naszej roboty dressingiem cesarskim, boczkiem i czosnkową grzanką, oprószona parmezanem

Z FILETEM Z KURCZAKA

45

Z PIECZONYM ŁOSOSIEM

55

HALLOUMI

47

Czas wydawania dań do ok. 45 min tłumaczymy troską o ich wysoką jakość oraz spełnieniem kulinarnych oczekiwań naszych Gości.

DANIA WEGETARIAŃSKIE



PRZEKĄSKI Z CHATY

WARKOCZE CZOSNKOWE 25

z gzikim (twarożek z nutką czosnku i szczypiorkiem)

POLSKIE PIECZARKI 31

zapiékane w śmietanowym sosie „cztery sery” z warkoczem drożdżowym

DANIA Z CHATY

VEGE JADŁO 45

placki ziemniaczane, zapiékane z papryką, pieczarkami, ogórkiem kiszonym, cebulą i serem, podane z sosem czosnkowym i surówką

BURGER HALLOUMI 49

z sosem tatarskim, sałatą rzymską, pomidorami, krążkami cebulowymi w sezamowej bułce naszego wypieku, podany z frytkami

PAPRYKA NADZIEWANA 41

kuskus z warzywami, zapiékana z fetą i oliwkami, podana z frytkami i surówką

RĘCZNIE LEPIONE PIEROGI 36

okraszone cebulką

RUSKIE

Z KAPUSTĄ I GRZYBAMI

MIX

SALATKA GRECKA 39

podana z warkoczem drożdżowym

PIECUCHY

SOSY DO WYBORU

CZOSNKOWY

MIODOWO-MUSZTARDOWY

OSTRY

MIX PIECUCHÓW 48

trzy różne smaki do wyboru

KLASYCZNE 40

z kapustą kiszoną i grzybami, obsypane kminkiem

PLEŚNIAK 44

cztery rodzaje sera (gouda, mozzarella, wędzony i pleśniowy)

PYSZNE 44

z pieczarkami, papryką, serem, ogórkiem kiszonym

ORIENTALNE 40

z kuskus, warzywami i nutką curry

WEGETARIAŃSKI 41

ZAPIEKANIEC Z CHATY

prosto z pieca w sosie cebulowo-czosnkowym z warzywami, ziemniakami i serem

NA SŁODKO



SERNICZEK NA ZIMNO

29

podany z konfiturą jeżynową i bitą śmietaną

KRUSZON ŚLIWKOWY

29

podany na ciepło z gałką lodu śmietankowego i bitą śmietaną

FONDANT CZEKOLADOWY

34

podany z owocami, gałką lodu i bitą śmietaną

LODY

27

z gałki z bitą śmietaną i polewą

SMAKI LODÓW DO WYBORU

ŚMIETANKOWE

CZEKOLADOWE

TRUSKAWKOWE

SORBET MANGO

SMAKI POLEWY DO WYBORU

OWOCE LEŚNE

MALINA

CZEKOLADA

KARMEL

DLA NAJMŁODSZYCH



ZUPA POMIDOROWA

21

podana z makaronem

PANIEROWANE FILECIKI Z KURCZAKA

29

z frytkami i surówką z marchewki

MAŁY SCHABOWY

30

podany z ziemniaczkami i surówką z marchewki

SEROWE PALUSZKI

30

podane z frytkami i surówką z marchewki

MAŁE PIEROŻKI

20

z mięsem lub ruskie

KLUSKI ŚLĄSKIE

19

podane z sosem pieczeniowym

WSZYSTKIE DANIA MOGĄ ZAWIERAĆ ALERGENY. O szczegóły zapytaj kelnera.

Czas wydawania dań do ok. 45 min tłumaczymy troską o ich wysoką jakość oraz spełnieniem kulinarnych oczekiwań naszych Gości.

NAPOJE GORĄCE



HERBATY dzbanek 0,5l

DILMAH 13

herbata czarna

ZIELONA 14

herbata zielona liściasta

UŚMIECH GAJOWEGO 15

herbata czarna liściasta z dodatkiem trawy cytrynowej, kwiatu nagietka, truskawki, maliny, jeżyny, jagody

LEŚNY DUCH 15

z hibiskusem, jabłkiem, głogiem, czarnym bzem, wiśnią, różą, maliną, kwiatem nagietka, jeżyną

KREMOWA TRUSKAWKA 15

z aronią, jabłkiem, jarzębiną, hibiskusem, wiśnią, różą, głogiem, czarnym bzem, liofilizowaną truskawką

CZTERY PORY ROKU 19

czarna herbata Dilmah z miodem, świeżymi owocami, goździkami, przyprawą korzenną oraz sokiem malinowym

KAWY

CZARNA 12

BIAŁA 13

PARZONA 12

ESPRESSO 12

CAPPUCCINO 15

CAFE LATTE 16

NAPOJE ZIMNE



DZBAN WODY 1l

z owocami i miętą
gazowana lub niegazowana

16

DZBAN SOKU 1l

pomarańczowa lub jabłko

28

MROŻONA HERBATA

cytrynowa z lodem
350 ml / DZBAN 1l

15 / 30

KOMPOT OWOCOWY

truskawkowo-wiśniowy
350 ml / DZBAN 1l

14 / 28

ORZEŻWIAJĄCE LEMONIADY

na lodzie z owocami i miętą

CYTRYNA I POMARAŃCZA 350 ml 17

RABARBAR I CYTRYNA 350 ml 17

DZBANEK LEMONIADY

CYTRYNA I POMARAŃCZA 1l 34

RABARBAR I CYTRYNA 1l 34

WODA MINERALNA 300 ml KRYSTALICZNE ŹRÓDŁO

11

Krystaliczne
Źródło

PEPSI, PEPSI ZERO, MIRINDA, 7UP ZERO, TONIC SCHWEPPES 200 ml

12



LIPTON ICE TEA 200 ml cytryna, brzoskwinia, zielona herbata

13



SOKI TOMA 200 ml pomarańczowa, jabłko, czarna porzeczka

12



PIWO Z CHATY

jedyne w swoim rodzaju



Piwo kraftowe wyprodukowane specjalnie dla Chaty na Zaborskiej.

W każdym miejscu na świecie i w każdej sytuacji piwo może - a nawet powinno!- smakować inaczej. Idealne piwo to takie, które pasuje do określonych momentów bądź miejsc.

JASNE Z CHATY 5,2% | 0,5l

22

CIEMNE Z CHATY 6,5% | 0,5l

24

MIODOWE Z CHATY 5,2% | 0,5l

24



PIWO LANE I BUTELKOWE



LANE

NAMYŚLÓW 0,3 / 0,5 l 14 / 17

CIESZYN PILSNER 0,3 / 0,5 l 14 / 17

SOK DO PIWA 3

MALINOWY

IMBIROWY

KORZENNY

BUTELKOWE

ŻYWIEC 0,5 l 17

ŻYWIEC 0% 0,5 l 17

ŻYWIEC BIAŁE 17

ŻYWIEC BIAŁE 0% 0,5 l 17

WARKA STRONG 0,5 l 17

WARKA RADLER 0% 0,5 l 17

CYDR BURSZTYNOWY 0,33 l 17

PERRY BURSZTYNOWY 0,33 l 17

GRZAŃCE Z CHATY



PIWO GRZANE /również w wersji bezalkoholowej/ 0,5 l 20

z syropem korzennym, owocami i miodem

CZERWONE WINO GRZANE 0,2 l 20

z owocami, przyprawą korzenną i brązowym cukrem

MIODOWY GRZANIEC 0,2 l 20

z pomarańczą

CYDR GRZANY 0,33 l 20

z jabłkiem i cynamonem

POLSKIE WINA OWOCOWE

jak z babcinych przepisów...



„Potęga Tradycji” to wina wytwarzane na bazie polskich owoców. Niektóre z nich posiadają oznaczenia produktu ekologicznego, dziedzictwa kulinarnego i/lub oznaczenie „Poznaj dobrą żywność”, no i oczywiście medale z różnych konkursów. Jak mówi powiedzenie „cudze chwalicie, a swojego nie znacie”...

ARONIOWE EKOLOGICZNE 100ml / 0,75 l

16 / 100

CZERWONE WYTRAWNE

Zachwyca smakiem i aromatem. Produkowane tradycyjną metodą ze świeżych dorodnych owoców aronii. Oryginalna i doskonała receptura wydobywa z owoców niepowtarzalny bukiet i wyjątkowy smak.

Z CZARNEGO BZU 0,75 l

107

CZERWONE PÓŁWYTRAWNE

Doskonałe wino oferujące dużo tajemnic do odkrycia. Interesujący smak zamknięty w butelce pełnej wspaniałych aromatów.

CZARNA PORZECZKA 0,75 l

107

CZERWONE PÓLSŁODKIE

Dzięki długoletniej tradycji sadowniczej, jak i odpowiednim warunkom klimatycznym, wino jest niezwykle wykwentne, wyjątkowe i aromatyczne. Solidna koncentracja czarnej porzeczki czyni je wielką gratką dla smakoszy tego owocu i nie tylko.

WIŚNIOWE CZERWONE 0,75 l

104

CZERWONE SŁODKIE

Czarujące wino, które słodko rozplywa się w ustach i ma zniewalający smak uwodzącej wiśni. Przekazywana od pokoleń receptura gwarantuje, iż niepowtarzalny bukiet i oryginalny smak wina wiśniowego pozostanie niezapomnianym doznaniem.

POLSKIE WINA OWOCOWE

jak z babcinych przepisów...



16 / 100

GRUSZKOWE 100ml / 0,75 l

BIAŁE WYTRAWNE

Uniwersalne, bardzo oryginalne i oddające w pełni smak i aromat gruszek.
Doskonale zarówno w jesienne, jak i letnie wieczory.

ŚLIWKOWE 0,75 l

104

ZŁOTE PÓŁWYTRAWNE

Wino o pięknym i słodkim zapachu świeżo przekrojonej śliwki węgierki,
z wyczuwalną nutą miodową w tle.

JARZĘBINOWE EKOLOGICZNE 0,75 l

107

BIAŁE SŁODKIE

Aromatyczne wino o uroczym słodkim smaku jarzębiny dojrzewającej w sercu
Wielkopolski. Świeże dorodne owoce zamienione są w złocisty trunek
o niepowtarzalnym bukacie, oryginalnym smaku i blasku magii.

JABŁKO Z MIĘTĄ 0,75 l

104

BIAŁE SŁODKIE

Niecodzienne wino owocowe, niezwykle i nietuzinkowe.
Połączenie świeżej mięty oraz złotej jabłoni to idealny smak orzeźwienia.

Z DZIKIEJ RÓŻY 0,75l

107

RÓŻOWE SŁODKIE

Charakteryzuje się smakiem przypominającym najbardziej szlachetne odmiany win
południowych. Wina z dzikiej róży są głęboko zakorzenione w polskiej tradycji -
to podobno narodowy trunek Polaków.

ALKOHOLE



WÓDKA

BOCIAN 40 ml / 0,5 l 12/110

BOCIAN SMAKOWY 40 ml / 0,5 l 12/110
różne smaki

WYBOROWA 40 ml / 0,5 l 11/100

ŻUBRÓWKA Z TRAWĄ
40 ml / 0,5 l 11/100

ŻOŁĄDKOWA GORZKA
różne smaki 40 ml / 0,5 l 11/100

TEQUILA

OLMECA SILVER 40 ml 16

LIKIER

JÄGERMEISTER 40 ml 16

GIN

GIN LUBUSKI 40 ml 12

VERMOUTH

MARTINI BIANCO 100 ml 14

WHISKEY

JACK DANIEL'S 40 ml / 0,5 l 18/190

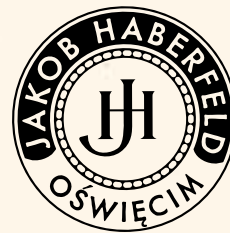
BALLANTINES 40 ml / 0,5 l 15/160

JOHNNIE WALKER RED 40 ml 16

JOHNNIE WALKER BLACK 19
12 YO 40 ml

WÓDKI I LIKIERY LOKALNE

*Luksusowe alkohole produkowane według sprawdzonych starych receptur
z niezwykłą starannością i ciepłością.*



JAKOB HABERFELD

CZYSTA 40 ml / 0,5 l

20/210

ZIEMNIACZANA alk. 50%

ŻYTNIA alk. 40%

JAKOB HABERFELD

SMAKOWA 40 ml / 0,5 l

20/210

WIŚNIOŲKA alk. 30%

PIOŁUNÓWKA alk. 50%

MIODONKA alk. 40%

ORZECÓWKA alk. 36%

Doskonały pomysł na prezent!

Zapytaj kelnera o karton ozdobny.



Zarezerwuj stół

na spotkanie rodzinne, biznesowe czy inne okoliczności

Chata na Zaborskiej

ul. Zaborska 40

32-600 Oświęcim

+48 (33) 400 01 82

www.chatanazaborskiej.pl

